13 August 2020

الجمعية العامة

الدورة الرابعة والسبعون

البند ٢٣ (أ) من جدول الأعمال

الأنشطة التنفيذية من أجل التنمية: الأنشطة التنفيذية
التي تضطلع بها منظومة الأمم المتحدة من أجل التنمية

قرار اتخذته الجمعية العامة في ١١ آب/أغسطس ٢٠٢٠

[دون الإحالة إلى لجنة رئيسية (A/74/L.77)]

٢٩٧/٧٤ - التقدم المحرز في تنفيذ قرار الجمعية العامة ٢٤٣/٧١ المتعلق بالاستعراض الشامل الذي يجري كل أربع سنوات لسياسة الأنشطة التنفيذية التي تضطلع بها منظومة الأمم المتحدة من أجل التنمية

إن الجمعية العامة،

وإذ تعيد تأكيد قرارها ٢٤٣/٧١ المؤرخ ٢١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٦ بشأن الاستعراض الشامل الذي يجري كل أربع سنوات لسياسة الأنشطة التنفيذية التي تضطلع بها منظومة الأمم المتحدة من أجل التنمية، بما في ذلك مبادئه التوجيهية العامة،

وإذ تعيد أيضا تأكيد قرارها ٢٧٩/٧٢ المؤرخ ٣١ أيار/مايو ٢٠١٨ المتعلق بإعادة تنظيم منظومة الأمم المتحدة الإنمائية في سياق الاستعراض الشامل الذي يجري كل أربع سنوات لسياسة الأنشطة التنفيذية التي تضطلع بها منظومة الأمم المتحدة من أجل التنمية،

وإذ تعيد كذلك تأكيد قرارها ٢٤٨/٧٣ المؤرخ ٢٠ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٨ و ٢٣٨/٧٤ المؤرخ ١٩ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٩ بشأن الأنشطة التنفيذية التي تضطلع بها منظومة الأمم المتحدة من أجل التنمية،

وإذ تشير إلى قرار المجلس الاقتصادي والاجتماعي ٢٣/٢٠٢٠ المؤرخ ٢٢ تموز/يوليه ٢٠٢٠،

وإذ تسلّم بالآثار غير المسبوقة لجائحة مرض فيروس كورونا (كوفيد-١٩)، بما في ذلك حالة الاضطراب الشديد التي ألمّت بالمجتمعات والاقتصادات، وإذ تسلّم كذلك بالدور المركزي الذي تضطلع

به منظومة الأمم المتحدة في حفز وتنسيق الاستجابة العالمية من أجل السيطرة على انتشار فيروس
كوفيد-١٩ واحتوائه،

١ - **تحيط علما** بتقرير الأمين العام عن تنفيذ قرار الجمعية العامة ٢٤٣/٧١ بشأن
الاستعراض الشامل الذي يجري كل أربع سنوات لسياسة الأنشطة التنفيذية التي تضطلع بها منظومة الأمم
المتحدة من أجل التنمية^(١)؛

٢ - **تحيط علما أيضا** بتقرير رئيسة مجموعة الأمم المتحدة للتنمية المستدامة عن عمل
مكتب التنسيق الإنمائي^(٢)، بما في ذلك الجوانب التشغيلية والإدارية والمالية لأنشطة المكتب؛

٣ - **تشجع على** مواصلة اتباع نهج شامل وقائم على الأدلة والتحليلات في تقديم التقارير
إلى الجزء المتعلق بالأنشطة التنفيذية من أجل التنمية من دورة المجلس الاقتصادي والاجتماعي، وتشجع
أيضا على مواصلة استخدام بيانات وأمثلة من أعمال المنسقين المقيمين في الميدان في جميع التقارير المقبلة
المتعلقة بتنفيذ نظام المنسقين المقيمين الذي أعيد تنشيطه؛

٤ - **ترحب** بالتقدم الذي أحرزته منظومة الأمم المتحدة الإنمائية، وتلاحظ التحديات التي
تواجه إعادة تنظيم منظومة الأمم المتحدة الإنمائية، وتتطلع إلى أن تقوم في الوقت المناسب بالتنفيذ الكامل
لجميع ولايات الإصلاح على النحو الوارد في قراراتها ٢٤٣/٧١ و ٢٧٩/٧٢ و ٢٤٨/٧٣ و ٢٣٨/٧٤؛

٥ - **ترحب أيضا** بالجهود التي يبذلها الأمين العام في وضع توصيات للاستفادة من الأصول
الإقليمية لمنظومة الأمم المتحدة الإنمائية، وتطلب إلى الأمين العام أن يواصل، أثناء عملية التنفيذ، إجراء
مشاورات شفافة وشاملة للجميع بين الأمم المتحدة وكل البلدان المعنية على جميع المستويات، ولا سيما
بلدان المنطقة، وأن يعتمد على تلك المشاورات، من خلال المزيد من المداورات في المجلس بمراجعة
مدخلات العمليات الجارية ضمن اللجان الاقتصادية الإقليمية وغيرها من الأصول الإقليمية للأمم
المتحدة، وذلك لضمان معالجة إعادة تشكيل وإعادة هيكلة الأصول الإقليمية للأمم المتحدة على المدى
الأطول على أساس كل منطقة على حدة ووفقا لاحتياجات تلك المنطقة وأولوياتها المحددة، وتؤكد من
جديد أن إعادة التنظيم الإقليمية ينبغي أن تتم بدعم من اللجان الاقتصادية الإقليمية والوكالات
المتخصصة والصناديق والبرامج والمكاتب الإقليمية لمكتب التعاون الإنمائي، مع الحفاظ على الأدوار
والولايات المنوطة بكل منها وإعادة تأكيدها، وتتطلع إلى المزيد من المداورات في الجزء المتعلق بالأنشطة
التنفيذية من أجل التنمية، وتطلب إلى الأمين العام مواصلة المتابعة والرصد والإبلاغ بانتظام، بما في ذلك
تقديم التقارير إلى الجزء المتعلق بالأنشطة التنفيذية من أجل التنمية من دورة المجلس؛

٦ - **ترحب كذلك** بتوصيات الأمين العام بشأن تعزيز الدعم المقدم في سياقات المكاتب
المتعددة الأقطار^(٣)، وتحيط علما بالمعلومات الواردة في التقرير المؤرخ في ٢٥ آذار/مارس ٢٠٢٠ عن آخر
المستجدات في استعراض المكاتب المتعددة الأقطار والمعتم على الدول الأعضاء^(٤)، وتهيب بالأمين العام

(١) A/75/79-E/2020/55 و A/75/79/Add.1-E/2020/55/Add.1.

(٢) E/2020/54.

(٣) انظر A/75/79-E/2020/55، الفرع الخامس.

(٤) عمم في سياق جلسة الإحاطة العامة الثالثة التي عُقدت إلكترونيا بدعوة من نائبة الأمين العام في ٢٧ آذار/مارس ٢٠٢٠ بشأن التكاليف المتبقية المتعلقة بإعادة تنظيم منظومة الأمم المتحدة الإنمائية.

أن يمضي في تنفيذ التوصيات، مع مواصلة المشاورات الشفافة والجامعة مع كافة البلدان المعنية طوال مرحلة التنفيذ وبعدها، وأن يجري عمليات رصد وإبلاغ ومتابعة منتظمة، بما في ذلك للتقارير المقدمة إلى المجلس في الجزء السنوي المتعلق بالأنشطة التنفيذية من أجل التنمية، بهدف النظر في التعديلات اللازمة لضمان تقديم موارد وخدمات إنمائية مستدامة وفعالة لتمكين البلدان التي تخدمها المكاتب المتعددة الأقطار من تنفيذ خطة التنمية المستدامة لعام ٢٠٣٠^(٥).

١١ آب/أغسطس ٢٠٢٠

(٥) قرار الجمعية العامة ١/٧٠.